◆ سنة الشرير ◆ هدايا مظلمة ◆

1010

RATED T TEEN
DCCOMICS.COM

DC

باتمان
المحقق

حصري

az COMICS

بيتر ج. توماسي
كريستيان دوس
لويس غيريرو
سهيل الزويلي
أيوب الزويلي

مكان ما في المحيط الهادئ.

(أعتقد أنّني سمعتُ شيئاً ما قرب فينواي.)*

* مترجم عن اليابانية.
ـ المحرر

هيّا، يا هيروشي. تعرف أنّ هذا يوم للتكلم بالإنجليزية.

قلتُ أنّني سمعتُ شيئاً ما قرب فيذ..

وها هو ذا.

بدا كأنّه صاروخ بأكمله سقط من السماء.

مثل قصة فلاش غوردون تلك التي كنتَ تحكيها لي؟

نعم.. باستثناء أنّ حالة فلاش غوردون لم تبد بهذا السوء بعد مواجهة مينغ.

الشجاع و العجوز

قصة بيتر ج. توماسي رسوم كريستيان دوس ألوان دايف بايرون

إعداد سهيل الزويلي ترجمة أيوب الزويلي غلاف جاي لي و دجون تشونغ

باتمان من إبداع بوب كاين و بيل فينغر ترجمة حصرية لموقع azcomics.ml و لصفحة GothamByNight على فايسبوك

أحد عشر .. اثنا عشر ..
أظن أنّ هؤلاء أغلبكم ..

.. باستثناء الحقير المسكين الذي سُحب
خارج الطائرة أثناء الاصطدام .

BLAMM

HSSSSS

أفعى!

من منكم
سيشكرني أولاً؟

نشكرك؟

حاولتَ قتلنا، أيها المجنون!

أيتها السيدة، اسمي هو ديدشوت. لو أردتُك ميتة، لكنتِ ميتة.

مهمتي كانت أن أختطفكم. ليست مشكلتي أنّ أمنا الطبيعة قرّرت أن تطلق برقها على الطائرة.

هناك بالفعل خسائر جانبية. الكثير من كبار رجال الأعمال المفقودين.

و أنا بكل تأكيد لا أمانع إضافة أي منكم إلى تلك الأرقام.

و الآن، استمروا في تضميد جروح بعضكم البعض. الطائرة محمّلة بالإسعافات الأولية.

عليّ الذهاب لتعقب الآخرين. أتلقى أجري حسب عدد المليارديرات.

عددنا أكثر بكثير منك.

نقطة جيدة.

لكن لديّ شيء ليس لديكم.

لستُ خائفة منك!

BLAMM

عليك ذلك.

لديّ سُمعة لأحميها.

المرة القادمة، ستكون جمجمتك ما سأترك ثقباً فيها.

الآن، ابقوا هنا.

سأعود بعد..

ررااااووووررر

ما هذا؟!

COMICS

KRANCH!
سلاحي!
غررررر
ننف..
غررررر
ننن!
ابتعد عني!
ليبق الجميع هادئاً.. سأتولى الأمر!
النجدة!
غررررر

ر.. رجاءً لا تسمح لهذا الـ.. الشيء بالتهامي!

دراااووووورر

BLAAM

دررااا

غررر

كما كنتُ أقول..

.. من منكم سيشكرني أولاً؟

.. خمسة و سبعون سنة ..

.. أعرف أنّ كلارنس و أنا قضينا فترة طويلة هنا، لكن ذلك أطول مما تخيّلتُه ..

ربما كل من أعرفهم ماتوا.

ذلك يناسبني، فأغلب من أعرفهم حمقى.

هل تشعر أفضل، يا بروس؟ من مظهر ظهرك، ذلك ليس الاصطدام الأول الذي تعيشه؟

.. نن .. نعم، أشعر بتحسن .. ما هذا الشيء؟

مزيج من توت الغابة و لحاء الشجر يقوم هيروشي بتهييئه كلما تعرّض للأذى هنا. نستعمله منذ سنوات و يعمل أفضل من كأس ويسكي.

لا أعرف ما حدث. طائرتنا كانت تتعرّض للاختطاف ثم تعرّضنا لصعقة برق غريبة.

نعم، العواصف هنا تُصبح سيئة كما لو أنّ الرب يتعرّض لموجة غضب. حوّل ذلك السماء إلى اللون الأحمر قبل سنوات ..

حسناً، كاري غرانت يشعر بتحسن بفضل الطبيب هيروشي و ممرضه.

حان الوقت لتدفع.

أخبرنا.

الحرب. من انتصر؟

هه.

أنتما حقاً لا تعرفان.

أنباء سيئة لك، يا هيروشي.

الولايات المتحدة و الحلفاء هم من انتصر.

الحرب انتهت سنة 45، ومن وسط ظلام العالم خرجت اليابان إلى عصر ذهبي بمساعدتنا.. بلدانا حليفان الآن و نرجو استمرار ذلك إلى الأبد.

أشكرك على النسخة المختصرة و غير الدموية.

هه، من يهتم لأمر الحرب؟ كان ذلك قبل زمن طويل.

أخبرني أمراً مهماً، يا رجل المستقبل.

أحتاج نتائج 75 سنة من بطولة البيسبول.

حسناً، اليانكيز فازوا عدة مرات.

و غوثام لديها فريق الآن. منذ 46.

ماذا عن فريقي، ديترويت تايغرز؟

لا بد أنهم أكثر من فاز، صحيح؟

حسناً، لقد فازوا بضع مرات. آخر مرة كانت 84..

على أي حال، عليّ أن..

هنن!

لماذا تقف؟ عليك أن ترتاح، يا كاري غرانت.

هيروشي محق، يا فتى. السقوط من السماء ليس شيئاً بسيطاً يمكنك النهوض منه.

..لديّ قوم يحتاجون المساعدة..

..كما أخبرتكما، لم أكن في تلك الطائرة وحيداً..

ننن..
تبا..

هيّا. لن تستطيع مساعدة أي أحد إن لم تكن تستطيع المشي.

..حسناً.. سأستريح بضع دقائق أخرى.

دوري في طرح الأسئلة.

أخبراني قصتكما.

حسناً، عندما كنتُ في سان فرانسيسكو، شاهدتُ عرضاً لويل رودجرز و قال فيه أنّ "الغريب مجرّد صديق لم تقابله بعد."

كنتُ أقوم بجولة مراقبة على ارتفاع حوالي ثلاثة آلاف متر في طائرتي عندما قابلتُ طائرة يابانية و ذلك كان أكثر غريب قابلتُه إخافة.

يمكنك ربما أن تحزر ما حصل بعد ذلك.

قتالنا أطاح بنا معاً في هذه الجزيرة اللعينة..

.. كنتُ مستعداً لإطلاق رصاص مسدسي في رأس عدوي..

.. عندما فجأة رأيتُه كمجرّد ربان آخر قريب من أن يحترق حياً في مقصورته..

.. و قرّرتُ أنّ ذلك ليس شيئاً أريد رؤيته.

مدهش..
.. كل هذه السنوات هنا..

الحقيقة أنّنا قاتلنا أحدنا الآخر لأيام قبل أن تنفذ رصاصاتنا.
و بعد ذلك كان قتال عظم و دم.
كنا مستعدين للموت.
ثم بعد ذلك.. توقفنا أخيراً.

كلانا أدركنا أنّ بإمكاننا النجاة أسهل معاً من أن نكون كل بمفرده.
جهّزنا نفسينا للإنقاذ، مستعدين للدفاع عن أحدنا الآخر في انتظار أي جيش سيأتي.
لكن لم يأتِ أحد.
حاولتُ الخروج من هنا مرات عديدة. لكن لم أنجح. علّمنا أحدنا الآخر لغتينا و أنشأنا حياةً هنا..
هذا بيتنا الآن.

نمونا هنا، كبرنا هنا، و نخطط للموت هنا.
هه. كما ترى، هيروشي يبقي أملنا متقداً. إنّه أشعة شمس مشرقة.
حتى أنّه جعلنا نحفر قبرينا على بعد بضع كيلومترات غرباً قبل سنوات.
أرجو فقط أن يشتاق لنا المحليون و نحن تحت التراب.

مهلاً.. المحليون؟
هذه ليست جزيرة مهجورة؟

ما يقصده هو..
GRRARR

تاناكا!

أحضر الضمادات!

فتاتي.. ماذا حدث لك؟

تاناكا واحدة من المحليين الذين كنتُ أتحدّث عنهم.

هروشي جيد مع الحيوانات لذا بدأ في تسميتهم منذ عقود.

لكنها ليست فريسة أحد.

ما الذي قد يفعل هذا بها؟

أعرف تماماً ما هو.

أيها السيدات، أحتاج استعارة بعض الأشياء.

اهه!

خطأ. الإجابة هي كيث مون.

تريدون أسئلة في الرياضة هذه المرة؟ من الواضح أنكم لا تعرفون شيئاً عن فرقة ذا هو.

مرحباً؟ هل أنا الوحيد الذي يلعب هنا؟

ربما أولئك الأشخاص الموتى هناك سيكونون أكثر مرحاً.

أو الطفل الذي قيمته مليون دولار والذي لم أجده بعد.

ربما كان وجبة لذلك القط الكبير. ما كان اسمه؟

اسمه بروس واين.

لكن الآن، أريدكم أن تنساه وتدعنا نساعد بعضنا البعض.

نحتاج طعاماً. ماءً. هناك جروح يمكنني..

يمكن للجسم البشري أن يعيش بقدر ضئيل من الماء في اليوم.

وإن كنتم جائعين..

..يمكنكم أن تأكلوا بعضكم.

BLAMM

هه.

أمزح فقط.

ذلك كان عشاءكم. بدا أنّه نوع من أنواع القردة.

لا تزعجوا أنفسكم بالنهوض، سأحضره..

..لكنكم من سيطبخ!

الآن، أين ذهب هذا الـ..

أخبار سيئة، أيها المختل..

لم تصب الهدف.

لا أعرف من تكون، يا هذا..

..لكنني لا أفشل مرتين.

BLAM

KRAK

باستثناء اليوم، على ما أظن، هاه؟

KRAK

غاه!

أخبرتُك، أيها الذكي..

..لا أفوّت هدفي مرتين.

ولم أكن أصوّب نحوك.

WHAMM

أررغخ!

.. لاوتون ..

.. الغبي
قد يكون في ..

رجاء ساعدونا

هل من أحد
هناك؟

هيكل الطائرة ..
لوشيوس ..

نحن
هنا!

مهمن تكن ..
يمكننا المساعدة ..
حرّرنا!

اسمه ديدشوت!
و سيقتلنا!

أنا قادم!

اذهب إليهم، يا غيليغان ..
.. لكن تذكّر هم ليسوا أسرى ..
.. بل طُعم .
التالي: شمس مشرقة

أرض الصنوبر في غوثام.
رأيتُ هذه السنوات تمر بالتياع، يا حبيبتي.
قلبانا مجمّدان.
مجمّدان في الزمن.
ينتظران الشمس.

آملان .

KLIKK

يقظان .

مطمئنان .

صادقان .

هانئان .

وفيان .

يُتبع..

www.azcomics.ml

GothamByNight
Gotham_by_Night
gotham_by_night

حصري
az
COMICS